

## DODATOK č. 1

k zmluve o bežnej, zimnej a stavebnej údržbe parkovísk zo dňa 01.12.2009 (ďalej len „**Zmluva**“)  
uzatvorený podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „**Obchodný zákonník**“)  
(ďalej len „**Dodatok č. 1**“)  
medzi

### Objednávateľom:

Názov: **Trenčianska parkovacia spoločnosť, a. s.**  
Sídlo: Mierové nám. 1/2, 911 01 Trenčín  
IČO: 44 510 152  
DIČ: 2022749432  
IČ DPH: SK2022749432  
Zápis: v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č.: 10547/R  
Za ktorého koná: Ing. Jaroslav Pagáč, *predseda predstavenstva*  
Ing. Benjamín Lisáček, *člen predstavenstva*  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s., č. účtu: SK94 0200 0000 0029 5534 2651  
(ďalej len „**Objednávateľ**“)

a

### Zhotoviteľom:

Názov: **Marius Pedersen, a. s.**  
Sídlo: Opatovská 1735, 911 01 Trenčín  
IČO: 34 115 901  
DIČ: 2020386148  
IČ DPH: SK2020386148  
Zápis: v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č.: 54/R  
Za ktorého koná: Ing. Oliver Šujan, *člen predstavenstva*  
Ing. Slavomír Faško, *člen predstavenstva*  
V zastúpení: Ing. Miroslav Zavřel, regionálny riaditeľ podľa poverenia č. 07/MP/24  
Bankové spojenie: ČSOB, a.s., č. účtu: SK70 7500 0000 0000 2581 8343  
(ďalej len „**Zhotoviteľ**“)  
(Objednávateľ a Zhotoviteľ spolu ďalej ako „**Zmluvné strany**“)

## ČI. I

### Úvodné ustanovenia

1. Dňa 01.12.2009 medzi Objednávateľom a Zhotoviteľom bola uzatvorená zmluva o bežnej, zimnej a stavebnej údržbe parkovísk, ktorej predmetom je záväzok Zhotoviteľa vykonávať počas účinnosti tejto zmluvy pre Objednávateľa v súlade so zmluvou bežnú, zimnú a stavebnú údržbu na parkoviskách v Trenčíne, ktorých prevádzkovateľom je Objednávateľ o celkovej výmere 13.386 m<sup>2</sup>, ktoré sú bližšie špecifikované v zmluve a v prílohe k zmluve (ďalej len „**Zmluva**“).
2. Zmluvné strany majú záujem upraviť najmä zoznam a celkovú výmeru parkovísk, ktorých sa údržba v zmysle Zmluvy bude týkať ako aj upraviť cenu zimnej údržby. Za týmto účelom uzatvárajú tento Dodatok v nižšie uvedenom znení.

## Čl. II Predmet Dodatku

1. Čl. II. ods. 1 Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa vykonávať počas účinnosti tejto zmluvy pre objednávateľa v súlade s touto zmluvou bežnú, zimnú a stavebnú údržbu na parkoviskách v Trenčíne, ktorých prevádzkovateľom je objednávateľ o celkovej výmere **7.510 m<sup>2</sup>**, ktoré sú bližšie špecifikované v ods. 2 tohto článku a v prílohe č. 1 a)–c) k tejto zmluve.“*
2. Čl. II. ods. 2 Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„Bežná, zimná a stavebná údržba sa bude vykonávať na parkoviskách:  
a) parkovisko na ul. Rozmarínova (pred kostolom ECAV)  
b) parkovisko na ul. 28. októbra (pri NS Družba)  
c) parkovisko na ul. Gen. Svobodu (pred OC Južanka).“*
3. Čl. IV. ods. 1 Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„Zimnou údržbou sa podľa ustanovení tejto zmluvy rozumie najmä:  
- odhŕňanie snehu  
- posyp zmiešaným materiálom  
- posyp chemickým materiálom  
- odvoz snehu  
- nakladanie snehu  
- ručné dočistenie  
- presun mechanizmu.“*
4. Čl. IV. ods. 2 Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„Zimná údržba bude vykonávaná zhotoviteľom na základe e-mailovej objednávky Objávateľa zaslanej Zhotoviteľovi, ktorý je zimnú údržbu povinný vykonať v lehote v e-mailovej objednávke určenej najneskôr však do 12 hodín od doručenia e-mailovej objednávky Zhotoviteľovi. V urgentných prípadoch, napr. poľadovice, kedy situácia vyžaduje okamžitý zásah, Zhotoviteľ je povinný zimnú údržbu vykonať bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 6 hodín od doručenia e-mailovej objednávky Zhotoviteľovi. E-mailová objednávka sa považuje za doručенú Zhotoviteľovi momentom odoslania e-mailovej objednávky zo schránky Objávateľa Zhotoviteľovi.“*
5. Čl. IV. ods. 5 Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„V prípade, ak objednávateľ bude požadovať od zhotoviteľa vykonanie aj iných činností ako sú činnosti uvedené v ods. 1 tohto článku, ktoré možno považovať za výkon zimnej údržby, je zhotoviteľ povinný zabezpečiť aj výkon týchto činností. V takomto prípade bude zimná údržba vykonávaná zhotoviteľom podľa emailových objednávok objednávateľa a v lehote v objednávke určenej. E-mailová objednávka sa považuje za doručенú Zhotoviteľovi momentom odoslania e-mailovej objednávky zo schránky Objávateľa Zhotoviteľovi. Lehota musí byť v objednávke určená primerane rozsahu a náročnosti objednaných služieb.“*
6. Čl. V. Stavebná údržba sa vypúšťa.
7. Čl. VII. ods. 1 písm. a) Zmluvy sa mení nasledovne:  
*„**Oblasť Bežnej údržby**  
- ručné zametanie 20,38 €/hod  
- strojné čistenie s odvozom a uložením odpadu 0,168 €/m<sup>2</sup>“*

- čistenie uličných vpustí	24,40 €/ks
- čistenie odvodňovacích žlabov bez prekrytia	6,296 €/m

8. Čl. VII. ods. 1 písm. b) Zmluvy sa mení nasledovne:

**„Oblasť Zimnej údržby**

- odhrňanie snehu	0,0176 €/m <sup>2</sup>
- posyp zmiešaný materiál	0,0352 €/m <sup>2</sup>
- posyp chemický materiál	0,1056 €/m <sup>2</sup>
- presun mechanizmu	2,81 €/km
- odvoz snehu	2,81 €/km
- ručné dočistenie	18,44 €/h
- nakladanie snehu	45,44 €/mth“

9. Čl. VII. ods. 1 písm. c) Zmluvy sa vypúšťa.

10. Čl. IX. ods. 3 Zmluvy sa vypúšťa.

11. Čl. XI. ods. 1 písm. a) Zmluvy sa vypúšťa časť: pri stavebnej údržbe o viac ako 10 dní.

12. Z dôvodu nesprávneho číslovania článkov sa mení číslovanie nasledovných článkov:

- Článok označený ako „čl. IX. Doba platnosti zmluvy“ sa mení na „**čl. XII. Doba platnosti zmluvy**“.
- Článok označený ako „čl. X. Záverečné ustanovenia“ sa mení na „**čl. XIII. Záverečné ustanovenia**“.

13. V pôvodnom čl. X. (správne po zmene podľa bodu 12 vyššie čl. XIII) za ods. 2 sa dopĺňa nový ods. 3, ktorý znie:

*„3. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je aj príloha č. 1, ktorá obsahuje grafické znázornenie parkovísk, na ktorých sa vykonáva bežná, zimná a stavebná údržba podľa tejto zmluvy.“*

Odseky 5 a 6 sa označujú ako odseky 4 a 5.

14. Príloha č. 1 k Zmluve sa mení. Jej nové znenie a znázornenie je uvedené v prílohe č. 1 k Dodatku č. 1.

15. Ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú v platnosti.

## Čl. II Záverečné ustanovenia

1. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť nadobudne dňom po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Dodatok je vyhotovený v 2 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží 1 vyhotovenie (vrátane príloh) a zhotoviteľ 1 vyhotovenie (vrátane príloh).
3. Neoddeliteľnou súčasťou Dodatku je aj príloha č. 1.

4. Právne vzťahy vyplývajúce z Dodatku a neupravené v tomto dodatku sa riadia príslušnými a ustanoveniami Obchodného zákonníka ako aj iných všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si Dodatok prečítali, uzatvorili ho slobodne, vážne, určito a zrozumiteľne, jeho obsahu a jednotlivým ustanoveniam porozumeli a na znak súhlasu s jeho znením ho podpísali. Podpisujúce osoby zároveň prehlasujú, že sú oprávnené podpísať Dodatok v mene Zmluvných strán.

V Trenčíne, dňa 27.12.2024

V Trenčíne, dňa 20.12.2024

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

---

**Trenčianska parkovacia spoločnosť, a. s.**  
**Ing. Jaroslav Pagáč, *predseda predstavenstva***

---

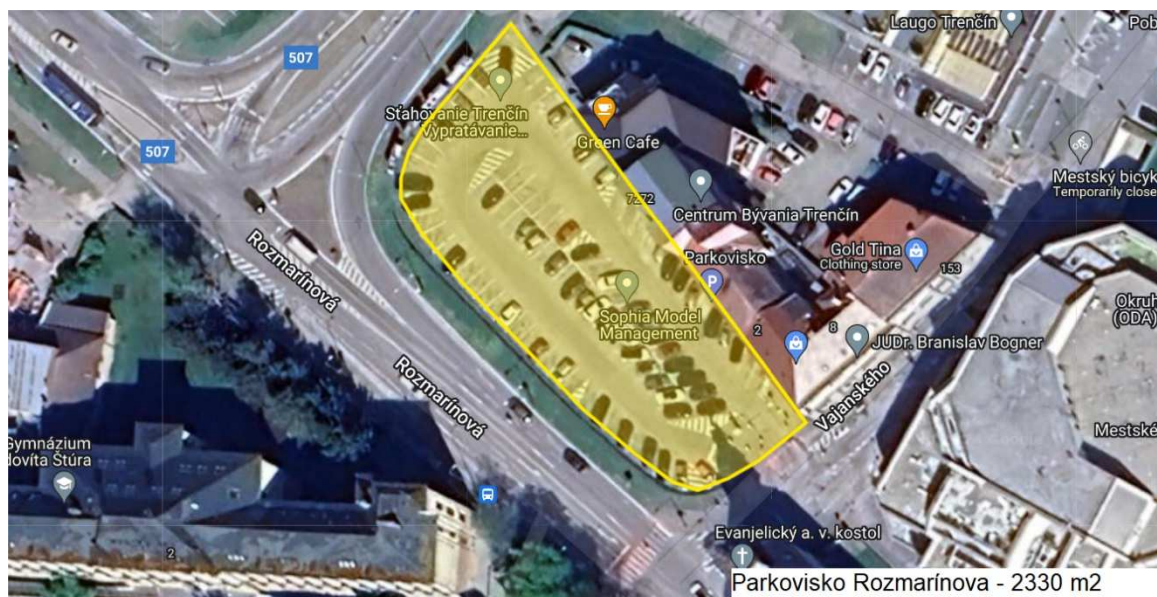
**Marius Pedersen, a. s.**  
**v zast. Ing. Miroslav Zavřel**

---

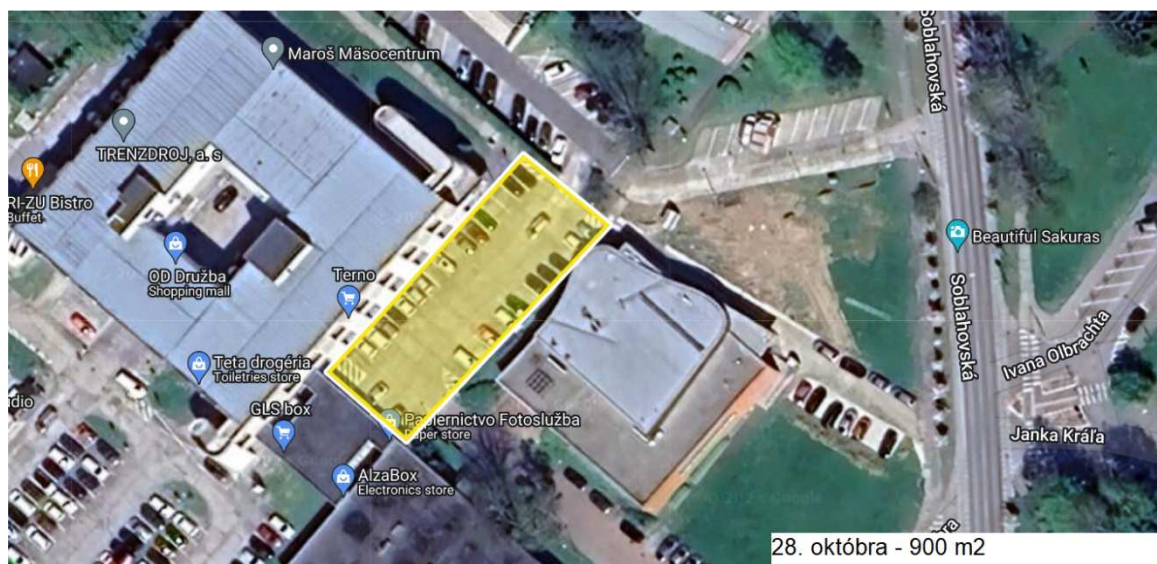
**Trenčianska parkovacia spoločnosť, a. s.**  
**Ing. Benjamín Lisáček, *člen predstavenstva***

Zoznam príloh: Príloha č. 1 – Grafické znázornenie parkovacích miest

A) parkovisko na ul. Rozmarínova (pred kostolom ECAV)



B) parkovisko na ul. 28. októbra (pri NS Družba)



C) parkovisko na ul. Gen. Svobodu (pred OC Južanka)

